

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 69 (1943)  
**Heft:** 41

**Illustration:** Der Bauchredner hat es nicht leicht  
**Autor:** Aurelio, Marc

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Doppel-Schüttelreime

Schüttelreime nennt man Reimpaare, bei denen die anlautenden Konsonanten eines Doppelreims bei beiden Versen im Wechselverhältnis stehen, wie z. B. in dem uralten Verse:

Im Schlachthaus sieht man Schweine beben  
Und im Ballett die Beine schweben.

Die deutsche Sprache eignet sich besonders gut für diese unterhaltenden Wortspiele: der Nebelspalter hat schon manche köstliche Probe veröffentlicht.

Wenn es belustigend wirkt, wenn in Dichtung wie in Wahrheit die Partner zweier Paare ausgetauscht werden, um wieviel komplizierter und komischer wird das Bild erst, wenn gar vier Paare von Reimen in Wechselwirkung zu stehen kommen: allerdings ist es ein Kunststück, solche Wortpaare zu finden und einen Sinn oder Zusammenhang in sie zu legen.

Ein hübsches Beispiel eines Vierzeilers ist dieser Reim:

Ein Auto fuhr durch Gossensass  
Und kam in eine Sossengass'  
So dass die ganze Gassensoss'  
Sich über die Insassen goss.

Als der Dirigent Felix Mottl in München Wagners Oper „Tristan und Isolde“ leitete, sagte ein Musikfreund zum anderen:

Wie? Du gehst zu Mottl's «Tristan»?  
Hörst Dir dieses Trottel's Mist an?  
Schaff' lieber Dir ein Drittel Most an  
Und trinke Dir mit diesem Mittel Trost an!

Von Georg Wilhelm stammt dieser Vierzeiler, den wir der Schüttelreim-Sammlung «Aus dem Aermel geschüttelt» entnehmen (Herausgeber Wendel in Ueberzwerch, Engelhorn-Verlag):

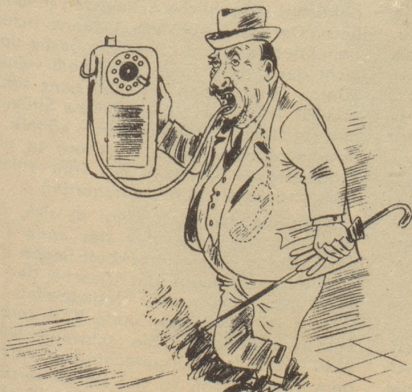
Verzückung.

Den Arm um sie geschlungen zag,  
Fragt er mit sanftem Zungenschlag:  
«Was war das für ein Schlangenzug,  
Der mich in Deine Zangen schlug?»

Ein Gedicht «Frühwanderung» von Werner Sufermeister in dem Büchlein «Der fröhliche Apfelbaum» Verlag Hans Huber, Bern):

Tor, wer sein Herz in Winterfelle hüllt  
Wenn schon des Frühlings letzte Hülle fällt,  
die Erde kaum des Segens Fülle hält  
Und Tag und Leben sich mit Helle füllt.

John R. Mez



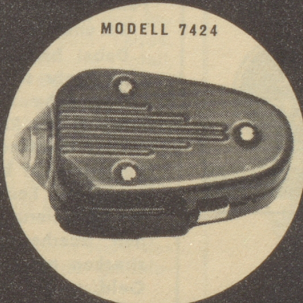
Der Bauchredner hat es nicht leicht.

(Marc' Aurelio)



MODELL 7424

Immer Licht ohne Batterie



**PHILIPS**  
Taschen-Dynamo

ERHÄLTlich IN ALLEN ELEKTROFACHGESCHÄFTEN



**Hier**  
hilft nur eines:

der wirksame, hautglatte  
**Schrägschnitt** mit dem  
neuartigen Rasier-  
apparat

**Diamil**



und den extra  
dazu geschaffenen  
**Diamil-Spezialklingen**.  
Erhältl. in guten Fachgeschäften.  
En gros: W. H. LÜTHI,  
EFFRETIKON - Zürich.

Was Ihr Bart will  
ist Schrägschnitt **DIAMIL**

*Prostata Leiden*

Die organotherapeutische Medikation behandelt erfolgreich die Krankheiten der Vorstehdrüsen (Prostata). Prostablenyl-Tabletten sind gegen alle akuten und chronischen Krankheiten der Prostata zu empfehlen.

Prostablenyl-Tabletten  
Kurpackung Fr. 9.75,  
in den Apotheken erhältlich

Diskreter Versand: St. Jacobs-  
Apotheke Zürich, Telefon 3 68 43

**Prostablenyl**

Protestantisches Erholungsheim  
**Bellevue, Amden**

Schöne, sonnige Lage, ruhiges Haus. Das ganze Jahr geöffnet. Auf Wunsch Diätküche. Pensionspreis 8—9 Fr. Prospekte. Tel. 4 61 57. Leitung: J. u. A. Link-Scherb.

